

F. 95 — 2878 (95 — 1341)

18 AVRIL 1995. — Arrêté ministériel pris en exécution de l'arrêté royal du 6 avril 1995 fixant le cadre organique de l'Office belge du Commerce extérieur. — Erratum

[15120]

Au *Moniteur belge* n° 99 du 19 mai 1995, page 13679, il y a lieu de corriger la mention :

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 27 mars 1995;

comme suit :

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 16 mars 1995.

N. 95 — 2878 (95 — 1341)

18 APRIL 1995. — Ministerieel besluit tot uitvoering van het koninklijk besluit van 6 april 1995 houdende vaststelling van de personeelsformatie van de Belgische Dienst voor de Buitenlandse Handel. — Erratum

[15120]

In het *Belgisch Staatsblad* nr. 99 van 19 mei 1995, op blz. 13679, dient de vermelding :

Gelet op het akkoord van Onze minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 27 maart 1995;

te worden vervangen door :

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 16 maart 1995.

MINISTÈRE DES FINANCES

F. 95 — 2879

2 OCTOBRE 1995. — Arrêté royal portant répartition du crédit provisoire inscrit au programme 18-60-1 du budget général des dépenses pour l'année budgétaire 1995 et destiné à financer les projets dans le cadre de l'aide aux pays de l'Europe de l'Est et d'Europe centrale (Programme PHARE)

[3591]

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 23 décembre 1994 contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 1995, notamment l'article 2-18-4;

Vu le projet de loi contenant le deuxième ajustement du Budget général des dépenses de l'année budgétaire 1995;

Considérant qu'un crédit non dissocié provisoire de 58,0 millions de francs est inscrit au programme 18-60-1 du budget général des dépenses pour l'année budgétaire 1995 et destiné à financer les projets dans le cadre de l'aide aux pays de l'Europe de l'Est et d'Europe centrale;

Vu que dans le projet de loi contenant le deuxième ajustement du budget général des dépenses de l'année budgétaire 1995 ce montant a été ramené à 54,7 millions de francs;

Considérant que le Conseil des Ministres, en sa séance du 12 mai 1995, a approuvé la répartition du crédit de 58,0 millions de francs destinés au programme « PHARE »;

Considérant que dans le projet de loi contenant le deuxième ajustement du budget général des dépenses de l'année budgétaire 1995 un crédit de 3,3 millions de francs pour années antérieures a été inscrit pour le Ministère de la Justice, et à compenser sur la provision « PHARE » de l'année courante;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances et de Notre Ministre du Budget,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Les crédits non dissociés d'un montant de 54,7 millions de francs inscrits au programme 18-60-1 du budget général des dépenses pour l'année budgétaire 1995 et destinés à financer les projets dans le cadre de l'aide aux pays de l'Europe de l'Est et d'Europe centrale sont répartis conformément au tableau ci-annexé.

Les montants figurant dans ce tableau sont rattachés aux crédits prévus pour l'année budgétaire 1995 aux programmes et allocations de base concernés.

Art. 2. Notre Ministre des Finances et Notre Ministre du Budget sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 2 octobre 1995.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Finances,
Ph. MAYSTADT

Le Ministre du Budget,
H. VAN ROMPUY

MINISTERIE VAN FINANCIEN

N. 95 — 2879

2 OKTOBER 1995. — Koninklijk besluit houdende verdeling van het provisioen krediet ingeschreven in het programma 18-60-1 van de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 1995 en bestemd tot financiering van de projecten in het kader van de hulp aan de landen van Oost- en Midden-Europa (PHARE-programma)

[3591]

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 23 december 1994 houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 1995, inzonderheid op artikel 2-18-4;

Gelet op het wetsontwerp houdende tweede aanpassing van de algemene uitgavenbegroting van het begrotingsjaar 1995;

Overwegende dat op het programma 18-60-1 van de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 1995 een niet-gesplitst provisioen krediet is ingeschreven ten belope van 58,0 miljoen frank en bestemd tot financiering van de projecten in het kader van de hulp aan de landen van Oost- en Midden-Europa;

Overwegende dat in het wetsontwerp houdende tweede aanpassing van de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 1995 dit bedrag teruggebracht werd tot 54,7 miljoen frank;

Overwegende dat de Ministerraad tijdens zijn vergadering van 12 mei 1995 de verdeling van het krediet van 58,0 miljoen frank bestemd voor het « PHARE »-programma heeft goedgekeurd;

Overwegende dat in het wetsontwerp houdende tweede aanpassing van de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 1995 een krediet van 3,3 miljoen frank voor schuldvorderingen van vorige jaren werd ingeschreven voor het Ministerie van Justitie en te compenseren op de « PHARE » provisie van het lopend jaar.

Op de voordracht van Onze Minister van Financien en van Onze Minister van Begroting,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De niet-gesplitste kredieten ten belope van 54,7 miljoen frank ingeschreven in het programma 18-60-1 van de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 1995 en bestemd tot financiering van de projecten in het kader van de hulp aan de landen van Oost- en Midden-Europa worden verdeeld overeenkomstig de hierbij-gevoegde tabel.

De in deze tabel vermelde bedragen worden gevoegd bij de kredieten welke onder de betrokken programma's en basisallocaties zijn uitgetrokken voor het begrotingsjaar 1995.

Art. 2. Onze Minister van Financien en Onze Minister van Begroting zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 2 oktober 1995.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Financien,
Ph. MAYSTADT

De Minister van Begroting,
H. VAN ROMPUY